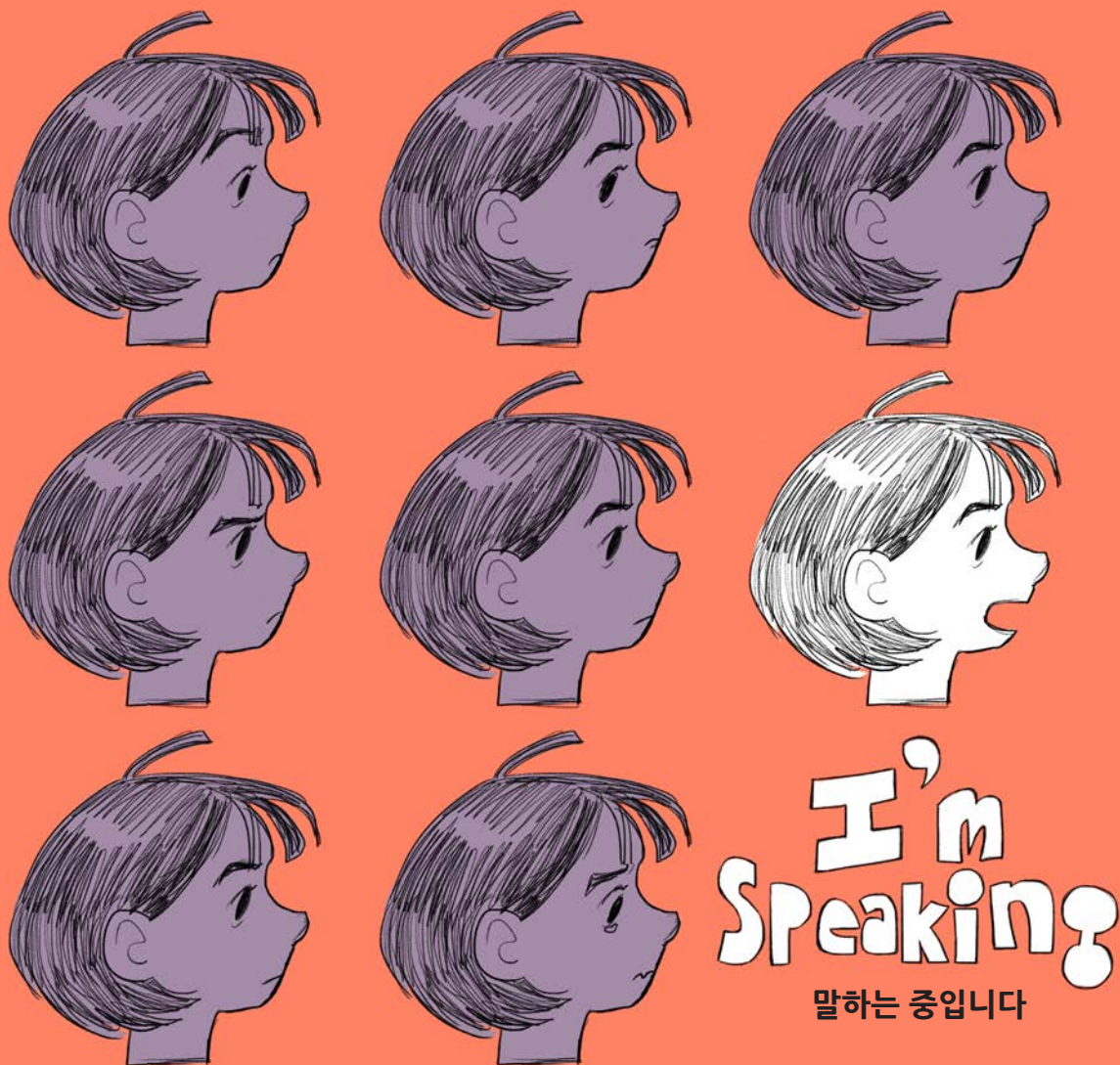




FUNDING PROVIDED BY



Department of
Youth & Community
Development



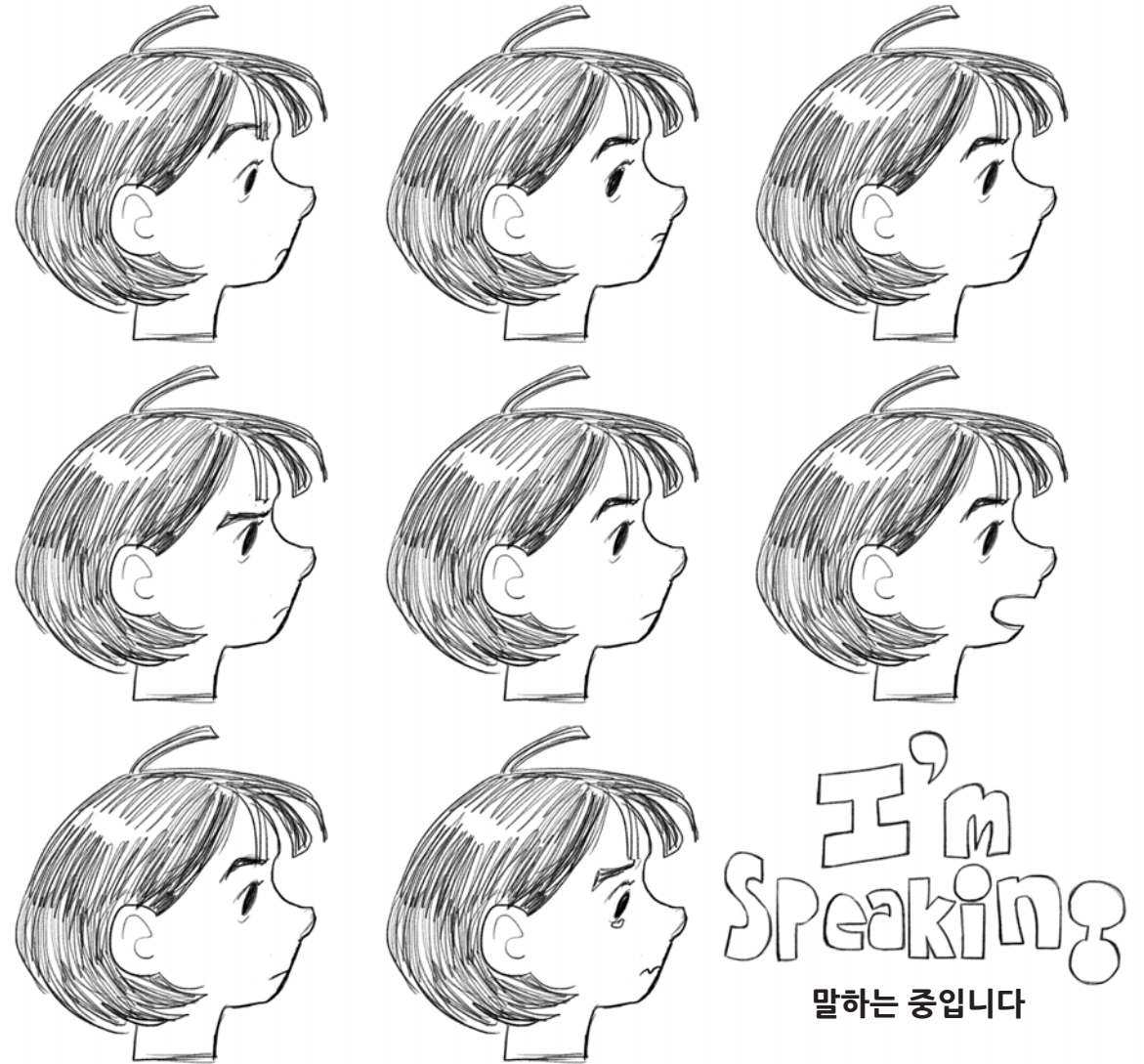
YEARS OF
BUILDING
ENDURANT
POWER



KCS
WWW.KCSNY.ORG

THE KOREAN COMMUNITY
SERVICES OF METROPOLITAN
NEW YORK, INC.

뉴욕한인봉사센터



I'm Speaking

9학년 미술 수업, JHS

혐오에 맞서 싸우는 지역 사회 단체와 동맹 여러분,
이 메시지는 여러분을 위한 것입니다.

작성:
유나 윤, 코리안 커뮤니티 서비스

일러스트:
아누샤 모르셰드

제작:
노라 멜렌테즈, 뉴욕 이민 연합

후원:
뉴욕시 의회 및 청소년 지역사회 개발국

번역:
TransLingua Associates Inc.





수업이 계속됨 ...



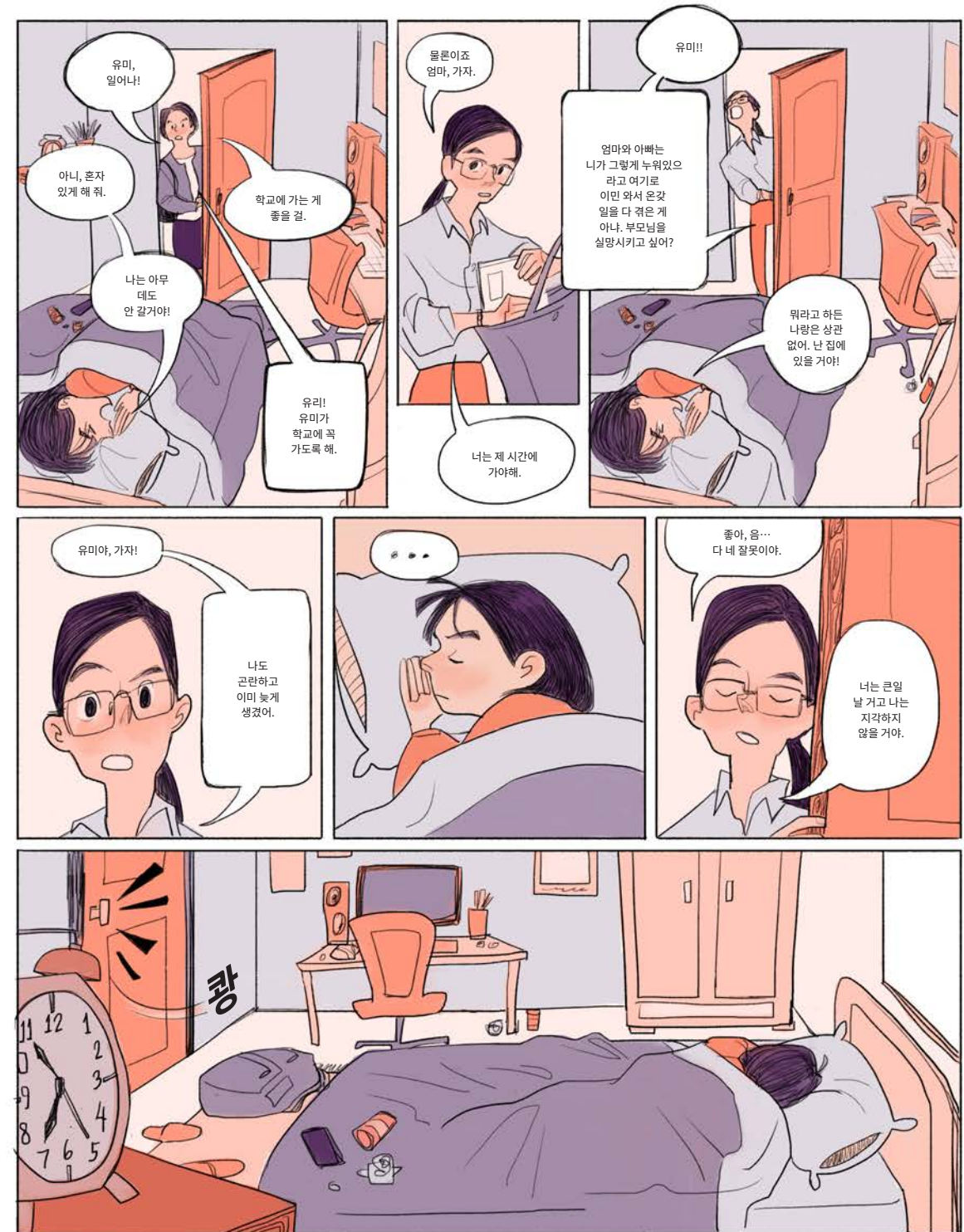


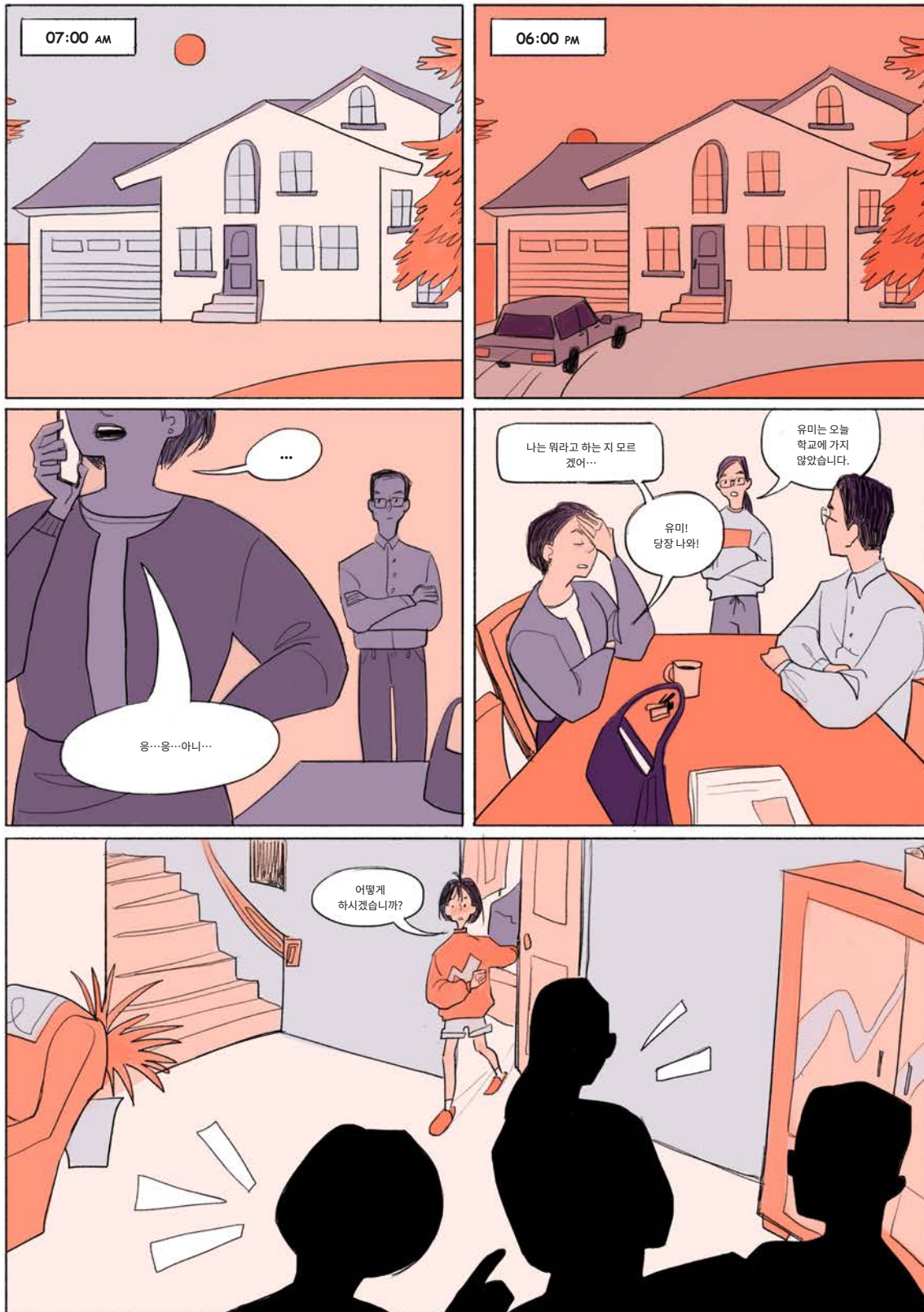


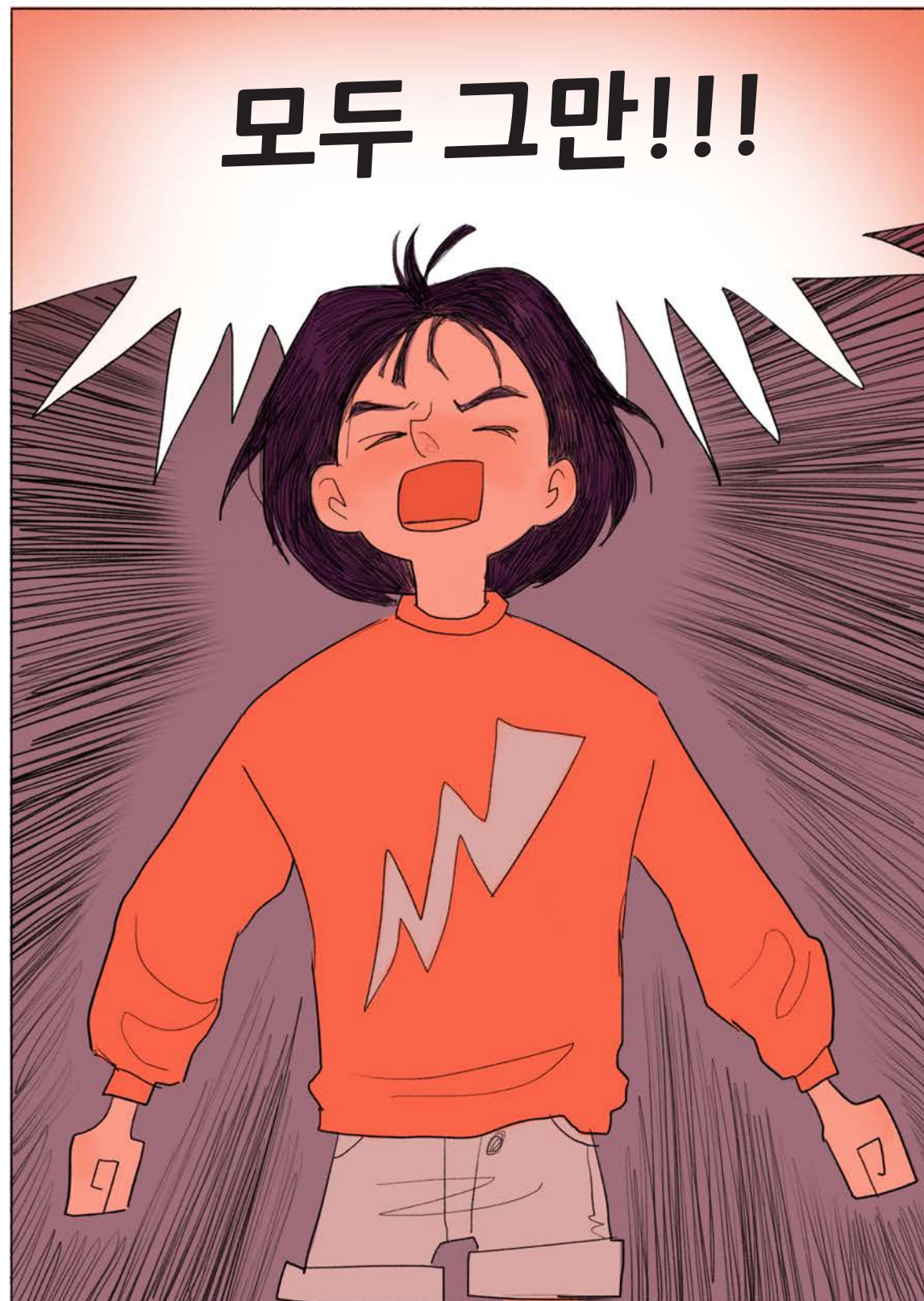


I'm Speaking

다음날 아침









넌 네가 나한테 무슨 짓을 했는지 생각해 봤어?



유리가 공부 모임에서 겪었던 일을 말해 줄래? 유리야, 아빠 머리 뺏어?

뭐? 출근길에 넘어졌다고 들어어!

정말이야? 어떤 친절한 남자가 들고 있던 금속 파이프 위로 넘어졌는데, 어째서인지 지하철 칸 안에 있던 다른 동양인들만 넘어졌다고?

뭐라고??



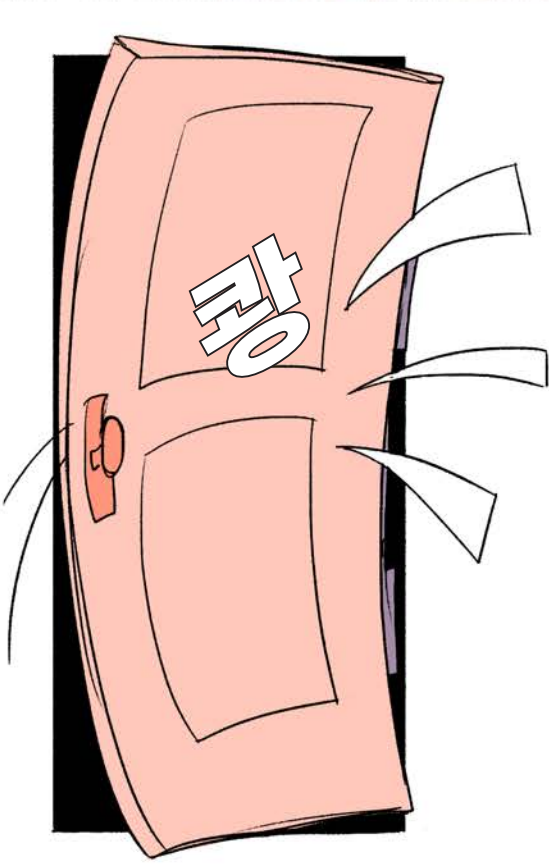
그게 제일 문제예요. 말하구요.

내가 학교에 가지 않거나 성적이 나쁠 때 모든 것을 알고 싶어 하지만, 실제로 무슨 일이 있었는지 말할까 봐 무서워요.

제가 학교에 가지 않는 것에 대해 모두 걱정하지만 마르야나와 리 선생님 말고는 아무도 제가 괜찮은지 알고 싶어하지 않아요!
아무도 내 기분이 어떤지, 무슨 일이 있었는지 묻지 않아요.



나를 내버려 두라고요!!!



팡



[고요]



I'm Speaking

일주일 후...



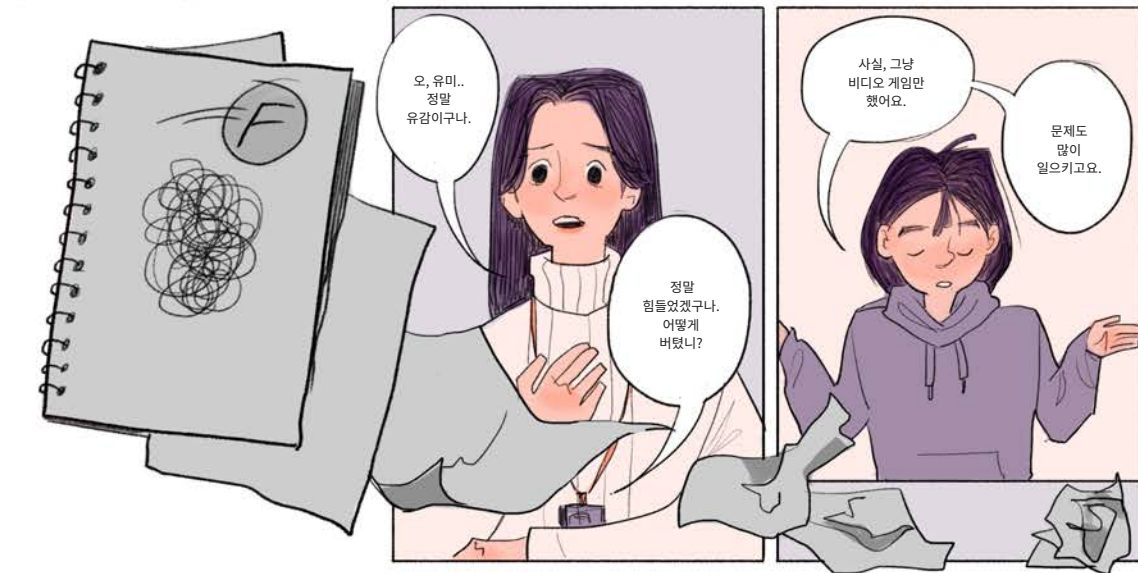


아사거의 사물함에 누가 낙서했다는 얘기는 다들 들어요.



저희는 2차 세계 대전을 막 끝내고 이제 미국 역사를 읽기 시작했기 때문에 모두 충격을 받았어요... 아사거는 에티오피아 유대인으로서 그 일이 자신에게 어떤 영향을 미쳤는지 얘기해 줬어요.

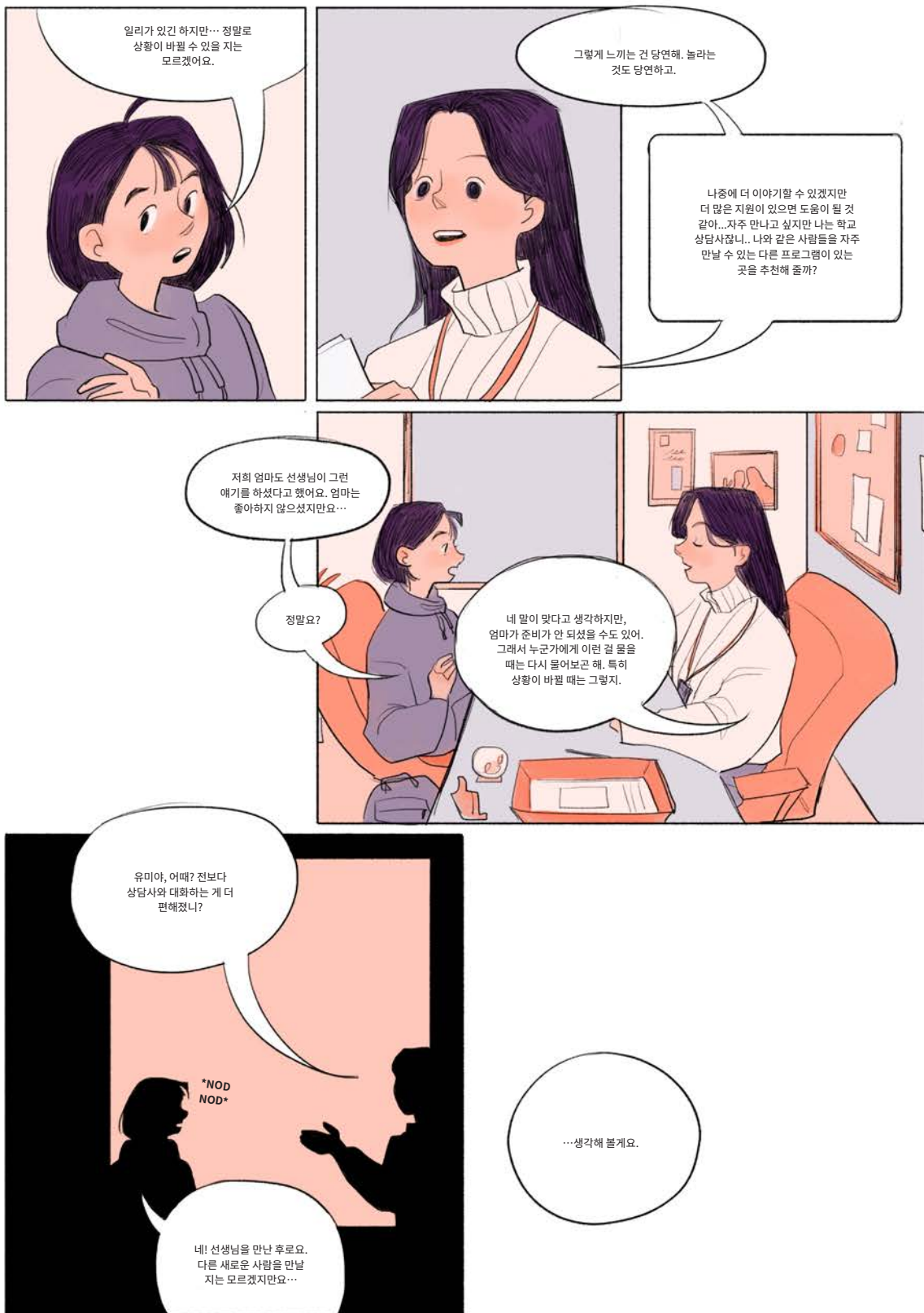




복잡해서 혼란스러워요.

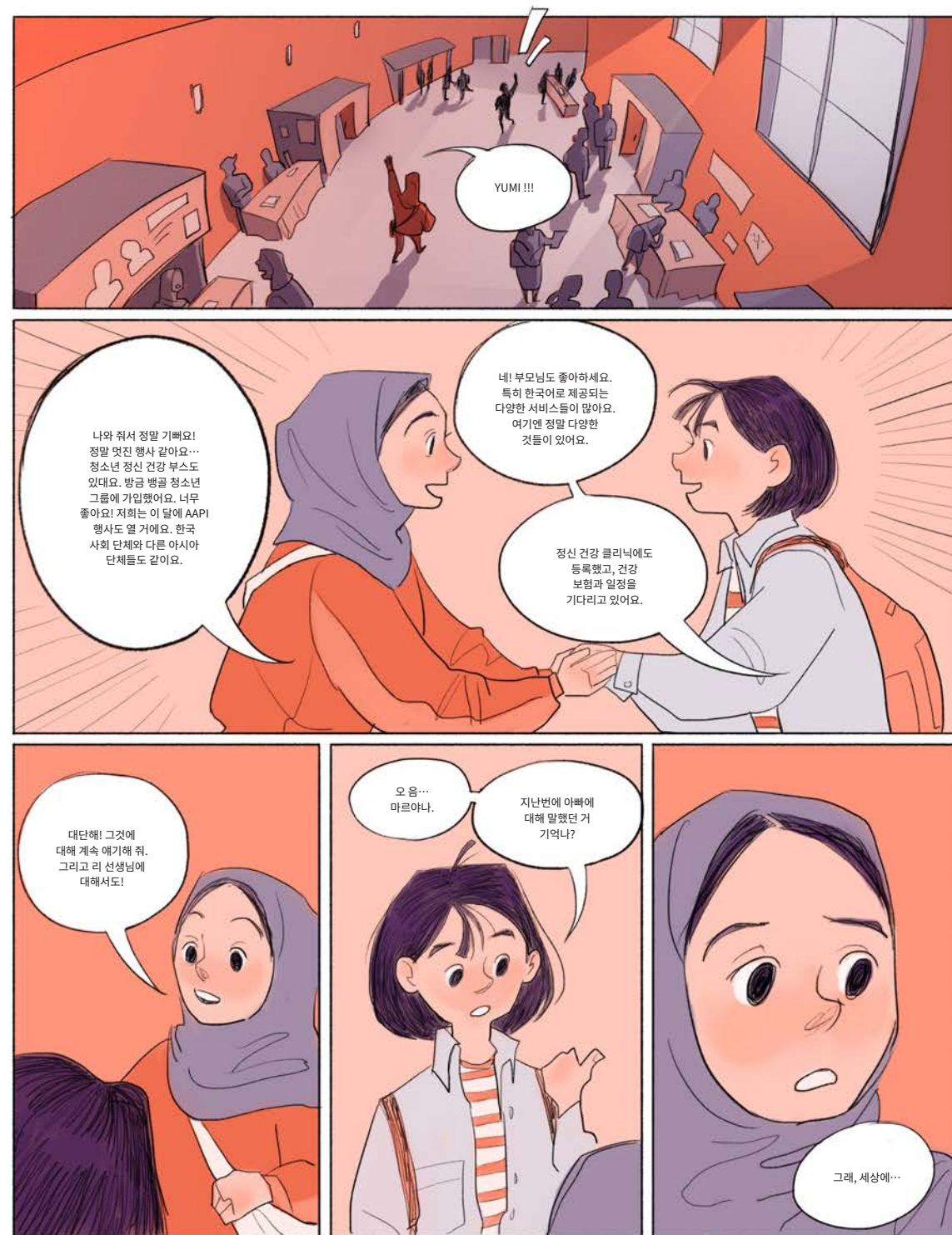
부모님은 제게 최선인 것을 원하실 지도 몰라요. 그래서 부모님이 그게 최선이라고 생각하신다면... 비디오 게임을 하지 말라고 하실 거예요.

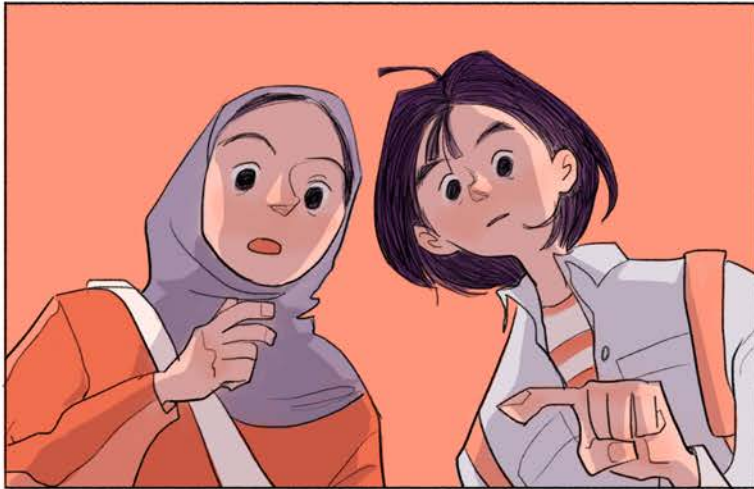




I'm Speaking

일주일 후





KCS HATE-CRIME SURVEY FORM

NAME GENDER ☐

ADDRESS

EMAIL

PHONE

Q1 HAVE YOU EXPERIENCED ANY KIND OF HATE-CRIME?

Q2 DID YOU SEEK HELP FROM LAW ENFORCEMENTS?

Q3 WHAT SERVICE WOULD YOU LIKE TO RECIEVE?

저런..., 유미는 뭘 할거야?



